Бог-Сирия-Асад!

!الله-سوريا-الاسد

Тигры здесь!

!الاسود هون

Все люди погибают, но лишь некоторых помнят!

!كتير ناس بتموت، لكن البعض منهم يُذكرون

Мы готовы!

!جاهزين

Нет невыполнимых задач!

!مافي مهمات مستحيلة

Мы уже здесь, а значит, победа близко!

!نحنا وصلنا لهون، معناها النصر قريب

Ливан, родина моя!

 !لبنان وطني

Мы из Ливана!

 !نحن من لبنان

Помогаем, как можем!

 !منساعد قد ما فينا

Эй, скажи что делать наконец!

!قلي شو اعمل

Тебе нужна наша помощь?

 لازمك مساعدتنا؟

Эй, скорее говори, что надо!

!بسرعة قلي شو بدك

Эй, а когда зарплата?

 ايمتا الراتب؟

Мне дали автомат!

 !عطوني بارودة

Смотри, я себе новые шлепанцы достал!

!تطلع! لقيت شحاطة جديدة

Я бы на твоем месте сильно на нас не рассчитывал!

 !لو انا بمحلك ما كنت حطيت أملي فينا كتير

Эй, а на танке покатают?

 رح تركبونا بدبابة؟

Надеюсь, ты не в бой нас хочешь отпрвить?

!نشالله بس ماتكون باعتنا عل معركة

Тяжелая штука!

!هالشغلة تقيلة

Большая пушка, хорошая!

 !هالسلاح كبير و منيح

Видел, какой у меня пулемёт?

 شفتلي رشاشي؟

Мы сейчас всем зададим жару!

!ولله لنخليون يعرقو

Погоди, на плечо взвалю!

!ستنا لحطو على كتفي

Шайтан-труба стреляет хорошо!

!انبوب الشيطان بيقوص منيح

Пусть и маленькая, но настоящая пушка!

!صحي مدفع صغير .بس مدفع مرعب

У меня серьёзное орудие!

 !عندي سلاح مابيمزح

Покажи цель!

!ورجيني الهدف!

Мы готовы к бою!

!نحنا جاهزين للمعركة

Это Газель!

!معك غازيل

Смотри, как грациозно летает!

 !شوف كيف عم تطير برشاقة

Говори скорее, куда лететь!

 احكي بسرعة، وين نطير؟

Где-то для нас цель?

 في هدف لألنا بشي مكان؟

Вертолёт старый - но резвый!

 !المروحية قديمة، بس قوية

У меня самая быстрая машина!

 !انا عندي اسرع سيارة

Никто тебя так не покатает, как я!

!ما حدا رح يركبك متلي

Дорогу покажешь?

 بتأرجيني الطريق؟

У меня пушка, как у танка, только у меня не танк! !مدفعي متل مدفع الدبابة، بس يلي معي مو دبابة

Стреляем медленно, зато ездим быстро! !منقوص ببطئ بس منسوق يسرعة

Эй, смотри, какая американская машина!

 !شفلي هالسيارة الامريكية

Большая - как мой сарай!

 !كبيرة - قد بيتي

У меня дома трактор - и тот удобней! !عندي تركتور أريح من هالسيارة

Тут что-то на языке шайтанов американских написано! !في شي مكتوب هون بلغة الشياطين الاميركان

Ревёт как зверь!

 !صوتا متل الوحش

У моего деда был РПГ, у моего отца был РПГ, и у меня тоже есть теперь РПГ! !rpg

و هلا أنا عندي ،rpg أبوي كان عندو ،rpg جدي كان عندو

Красиво стреляет - громко взрывается! !بتقوص بجمال و بتفجر برعب

Ещё вчера у меня было только ружьё, а теперь вон какая штука! !لسا مبارح ما كان عندي غير بارودة، اما هلا شوف شو معي

Что? Танки? Надеюсь, что нет! !شو؟ دبابات؟ انشالله لا

Смотри, какая винтовка красивая! !شوف القناصة ما احلاها

Я называю её ласточка… или лань… я по-всякому её называю! !بسميها العصفورة... او الفهد.. بدلعا باسماء كتير

Драгунов - она как Калашников, только это Драгунов! !دراغونوف بتشبه كلاشينكوف، بس هي دراغونوف

У меня лучшая винтовка в мире! !عندي أحسن بارودة بالعالم

Это мой пулемёт, я зову его "Красавчик"! !''هاد رشاشي و انا بدلعو ''المعلم

Хе-хей, просто покажи направление! !بس ارجينا الطريق

Обеспечу море пуль! !لقدملكن بحر من الرصاص

Что, надо пострелять? شوفي؟ لازمنا قواص؟

Только вперёд!

 ! للامام فقط

Отлично!

 !ممتاز

Действуем!

 !خلينا ننفذ

Команда принята!

!عُلِم

Скоро будем!

 !قريبا منوصل

Пошли туда!

 !رايحين لهنيك

Мы сейчас!

 !فوراً

Вот-вот, отличное решение!

!اي هاد القرار الصح

Наш лидер всегда говорит правильно!

!كل شي بيقولو قائدنا صح

Отличное решение, командир!

 !قرار ممتاز يا قائد

Слушай, ты зачем так кричишь?

 ليش هيك عم تعيط؟

Что значит "быстрее туда"?

 شو يعني "بسرعة لهنيك"؟

В шлепанцах быстро не побегаешь!

 !مافيك تركض بسرعة بشحاطة

Хорошо, бронежилет уже вчера выкинул, а то бы устал!

!طيب، لسا مبارح زتيت درعي، و الا كنت تعبت

Дай хотя бы чай допить!

 !عل أقلة خليني كمّل الشاي

Ох!

 !اوه

Нам бы на машине!

 !يا ريتنا بسيارة

Он знаешь, какой тяжелый?

 بتعرف قديشو تقيل؟

Тебе легко говорить - а мне таскать тяжело!

 !الحكي أسهل من الفعل

Попробуем там разместиться! !رح نحاول نتمركز هنيك

Вон там и поставим!

 !هنيك رح نحطو

Понял!

!مفهوم

Сейчас перенесём!

 !هلّا مننقلو

Эй, помоги нести!

!ساعدني برفعو

Ящик со снарядами не забудь!

!لا تنسى صناديق الذخيرة

Один выстрел - один… Ну, в общем, посмотрим, куда попаду… ....رصاصة وحدة - مقتل... المهم بشوف وين لح تروح

Ага… Вон туда стрелять, значит… ...تمام... يعني قوص هنيك

Я, конечно, снайпер, но с пулемётом было бы проще… ...صحيح انا قناص بس بالرشاش كانت الامور اسهل

Вот сейчас моя красавица себя покажет! !هلا قناصتي بتثبت حالا